# **Births & Deaths**

## CARD OF THANKS, IN MEMORIAMS, ENGAGEMENTS

#### DIED

CARRIÈRE, Paul - In Huntingdon on August 28, 2002 at the age of 77 years passed away Mr. Paul Carrière husband of Aline St-Onge, Predeceased by his son Gaëtan, Besides his wife he is survived by his children Jacques (Carol Saumier), Yves (Huguette DeRepentigny), Francine (William LaCroix), Céline (Wayne Johnson), Colette (Pierre Demers), Suzanne, Jacinthe (Yves Péladeau), seven grandsons Charles, Jean-René, Éric, Patrice, Mathieu, Nicolas, Maxim, two granddaughters Geneviève, Mélissa as well as relatives and friends. Visitation was held Friday, August 30 and Saturday, August 31 at Rodrigue Montpetit & Fils Funeral Home, 170 Chateauguay, Huntingdon. Funeral service was held Saturday, August 1, 2002 in St-Joseph's Church, Huntingdon at 1 p.m. Burial Huntingdon Cemetery. Donations to the Cancer Research Society would be greatly appreciated.

CARPENTIER, Reverend Charles - United Church of Canada (Life Masonic & Shriner Member) Peacefully at the L & A County General Hospital, Napanee on Monday, September 2, 2002, Charles Carpentier in his 77th year. Beloved husband of Jose, Much moved father of Cary and his wife Anne, Lou and his wife Viviane. Fondly remembered by his grandchildren Jennifer, Brent and Michael, Nicole and Natalie. A service to celebrate the life of Rev. Carpentier will be held on Wednesday at 2 p.m. in the Paul G, Payne Funeral Home, Main St., Odessa (613) 386-7373 with Rev. Ken Murray officiating. Interment in Yarker Riverside Cemetery. For those desiring donations to the Kingston Regional Cancer Centre or Kingston access bus service would be appreciated by the family.

FARQUHAR, Lily (née Barr) - Passed away at the Jewish General Hospital on August 27, 2002, age 66. Beloved wife of Merrill Farquhar. She leaves to mourn brothers-in-law and sisters-in-law, many nioces and nephews. Visitation on Thursday, August 28 from 2 to 4 and 7 to 9 p.m. at the Kelly Funeral Home Inc., 19 Lake, Huntingdon, Chapel service on Friday, August 30 at 2 p.m. Burial at Hillside Cemetery.

SUTTON, Thelma Viola & SUTTON, Kenneth Willard - Accidentally at Ormstown Thelma Viola Stevenson aged 82 years and her husband Kenneth Willard Sutton aged 87 years dear parents of Thelma (George Robb), Bruce (Linda Rogers), Dwight (Sylvic Moïse) cherished grandparents of many grandchildren and great-grandchildren they are also surived by Viola's sisters Dorothy Waller, Lou Boyd and Hazel Forrester and Kenneth's brother Harold Sutton. Resting at the J.M. Sharpe Funeral Home Franklin Centre. Memorial service Friday, September 6 at Franklin United Church at 2 p.m. Interment Bethel Cemetery. Visitation Thursday, September 5 from 7 to 9 p.m. In lieu of flowers donations to the Franklin United Church or the Women's Auxiliary of the Barrie Memorial Hospital would be appreciated.

### IN MEMORIAM BARRINGTON, James - In loving memory of a

very dear brother, brother-in-law and uncle who died two years ago on September 5, 2000. May the winds of love blow softly On a quiet and peaceful spot Where the one we love lies sleeping Never to be forgot. You are always in our hearts. Jack, Betty and family

NUSSEY - In loving memory of two sisters, Mrs. Florence Little (Tony) and Mrs. Muriel Raney (Nussey) who passed away August 29, 2001. Always remembered, Forever loved. The Harry Nussey, Ekins, Lessard & Little families

OUIMET, Denis - In loving memory of a dear son

and brother who died accidentally September 6, The summer blooms are changing,

Another years has gone, We struggle with the tears again, To prove that we are strong. But when we think of yesterday, It's hard to fight the pain, Because every time we think of you, Wa lose you once again. No longer can we see your smile, We miss you more each day, But the love for you inside our hearts, Will never go away. Always remembered, sadly missed, Debbie & Daniel

Whole community supports family

IN MEMORIAM

SHEARER - In loving memory of Bruce Ian Shearer who died September 5, 1996, husband, father and grandfather.

May the winds of love blow softly And whisper so you'll hear How much we love and miss you And wish that you were here.

Remembered with love always wife Pat, sons & families

TAILLEFER, Shirley (née McGowan) - In loving memory of Shirley Taillefer who passed away September 9, 2001.

To some you may be forgotten To others you're part of the past But to us who loved and lost you Our memories of love will last. So always stay beside us It helps to know you're there Thank-you for the memories And the times we loved and shared.

Lovingly remembered and sadly missed by husband Laurent daughters and son Diane, Carole and Marc sons-in-law John and Tony and grandchildren Catherine, Sara and Trevor

WHYTE, Monica (née Murray) July 1, 1927-Sept. 2, 1992

it's been ten years but it seems like yesterday. Loved and missed

Doreen

### CARD OF THANKS

The family of the late Liam Gruer wish to express our gratitude to family, friends, and neighbors for their cards, flowers, food and donations in Liam's memory. We are grateful for all the kindness and support show us during this difficult time.

Dan, Faith and Lauren Gruer

On behalf of our family we wish to extend our sincere thanks to everyone who sent cards, flowers or brought food. It was very much appreciated at this difficult time.

Wilbert & Sybil Gruer Danny & Holly McArthur & family

Her husband André Maheux and her children Eric and Karine as well as her grandchildren would like to thank everyone who expressed sympathy at the time of Lucie Trépanier Maheux's death on August 21, 2002 at the age of 45 years either by mass offerings, flowers, donations, visitation or attendance at the funeral. Everyone who forgot to sign the register is asked to consider these thanks as personal.

We would like to thank everyone who attended our engagement party on August 3. Also the gifts, cards and money donations were much appreciated. Thank-you to all. Marty Cullen & Lisa Buchanan

### Franklin couple killed in crash

An elderly Franklin couple were killed in a Friday morning collision at the inter-section of the Montée Guérin and the Dumas range near the border of Ormstown and Franklin. Kenneth Sutton, 87, and his wife

Thelma Viola, 82, residents of Route 209 in Franklin, were driving south on une Montée Guérin shortly after 10 a.m. After making what police described as an incomplete stop at the intersection, their car was struck on the driver's side by another vehicle, travelling west on the Dumas Range. The driver, a man in his 60s, was unable to avoid the crash, police said. There is no stop sign on the Dumas Range, and the contract that interpretation. ge at that intersection. The Suttons were taken by ambulance

to the Barrie Memorial Hospital ion Ormstown, where the deaths were confirmed. memorial service is planned Friday Sept. 6 at 2 p.m. at Franklin United

Church.

#### solid, giving from their hearts, their August 18 is a day that will be etched in my memory for the rest of my life. It's kitchens and their pockets to help us

Dad & Mom

the day my son was killed in a tragic accident. Liam was six-and-ahalf years old and full of

energy, like any boy his age. He could ride his bicycle as well as anyone almost twice his age, but that didn't help with the error in judgment he made that day. Everyone makes mis-

takes, some large, some small, but unfortunately this one cost him his life.

The help from the community began almost immediately after the crash, with people coaching me in CPR, making emergency

phone calls, and just lending their help in any was they could until the ambulance crew arrived. The ride to Ormstown never seemed so long. The emergency department at the hospital

made a heroic effort, but tragically, Liam's Injuries were too severe. Our friends and family have been so

through these troubled times. I can't imagine going through this alone. This experience has been so hard on

us, but I'm so thankful for such great families to be there to take care of us. I have lived here all my life, and have never seen such an incredible

outpouring of love and compassion from a community. I used to think that values had changed and that the world had become a much colder and more selfish place. The care given us from the community proves there is still great goodness to be found, and I am proud to be a

part of this wonderful community.

Faith, Lauren and I sincerely thank each and every one involved in helping us through our tragedy.

> Dan Gruer Howick

